

Auf eine weitere wichtige Einzelheit dieses Briefes machte P. Classen aufmerksam. Auch in diesem Fall überliefert der cvp. 629 eindeutiger: Im Satz *hec et alia utpote de concordia Romanorum et W(ilhelmi) Siculi*²³⁾ *et aliis, que in Italia factę sunt, conventionibus, que ad plenum prosequi non audemus, ab ore domini imperatoris audivimus*²⁴⁾ gab Rahewin *Romanorum* mit Ro. wieder, was einige Male mit *Rogeri* für König Roger II. von Sizilien (1101—1154) aufgelöst wurde²⁵⁾. Die unmißverständliche Überlieferung des cvp. 629 „ist für das Verständnis des Besançonner Konfliktes sehr wichtig: auf deutscher Seite warf man Hadrian auch die Übereinkunft mit den Römern vor“²⁶⁾. Die Lesung *Rogeri* ist auch aus chronologischen Gründen nicht möglich. Als Papst hätte Hadrian mit König Roger II. niemals einen Vertrag abschließen können, denn der Siziliekönig starb am 26. Februar 1154, während Hadrian erst am 4. Dezember 1154 gewählt wurde.

Damit erschöpft sich die Parallelüberlieferung für jenen Teil der reichspolitisch bezüglichen Stücke des cvp. 629, die vor dem Ausbruch des Schismas liegen. Informationsquelle Admonts war hierfür nicht unbedingt der Salzburger Erzbischof. Er kommt erst für die geschlossen übermittelte Hauptmasse der Briefe ab Nr. 39 in Frage — mit Ausnahme von Nr. 62—64.

Ergänzend ist hier auch zu fragen: Was kannte der Freisinger Kanoniker an Materialien, die eigentlich auch im cvp. 629 vorhanden sein mußten, dort aber fehlen? Es kommen etliche Stücke des 4. Buches in Frage, vor allem IV, 82, jener schon mehrmals erwähnte Brief des Berchtesgadener Propstes. Aber auch IV, 77, die Synodalakte von Pavia, und IV, 80, das Rundschreiben der Paveser Teilnehmer, würde man erwarten²⁷⁾. Auf das Fehlen der durch Rahewin IV, 34 und 36 erhaltenen Salzburger Einlaufstücke wurde schon hingewiesen²⁸⁾.

Bis zum Einsetzen der Parallelüberlieferung des cvp. 629 mit Rahewin IV, 60 (= Nr. 44) schrieb der letztere keine Briefe aus, desgleichen

²³⁾ König Wilhelm I. von Sizilien (1154—1166).

²⁴⁾ Fol. 13^r, Zeile 11 von unten ff.

²⁵⁾ So auch Waitz-Simson S. 189.

²⁶⁾ Classen in HZ 195 (1962) S. 382.

²⁷⁾ Weniger dagegen Rahewin IV, 65 von 1159 Oktober Ende (Friedrich I. an Roland), IV, 66 aus Crema, 1159 Oktober 23 (Friedrich I. an Bischof Hartmann von Brixen) und IV, 76 von 1159 September, ein Brief an den Kaiser über die Vorgänge nach dem Tod Hadrians IV. von den *fratres, qui Romae sunt, basilicae beati Petri principis apostolorum canonici*.

²⁸⁾ Vgl. Teil I, S. 425 und Anm. 227.